KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2022/2094

af 28. oktober 2022

om specificering af de tekniske aspekter for datasæt, fastlæggelse af de tekniske formater for indberetning af oplysninger og fastlæggelse af de nærmere ordninger for og indholdet af kvalitetsrapporterne om gennemførelse af en stikprøveundersøgelse på området forbrug i medfør af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1700

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2019/1700 af 10. oktober 2019 om oprettelse af en fælles ramme for europæiske statistikker vedrørende personer og husstande baseret på data på individniveau indsamlet ved hjælp af stikprøver, om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 808/2004, (EF) nr. 452/2008 og (EF) nr. 1338/2008 og om ophævelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1177/2003 og Rådets forordning (EF) nr. 577/98 ([1]), særlig artikel 7, stk. 1, artikel 8, stk. 3, og artikel 13, stk. 6, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) For at sikre en korrekt gennemførelse af stikprøveundersøgelsen på området forbrug, benævnt husstandsbudgetundersøgelsen (»HBS«), bør Kommissionen specificere de tekniske aspekter for datasættet, de tekniske formater for indberetning af oplysninger og de nærmere ordninger for og indholdet af kvalitetsrapporterne.

(2) HBS er et vigtigt instrument til sammenstilling af vægte for vigtige makroøkonomiske indikatorer, såsom forbrugerprisindeks og harmoniserede forbrugerprisindekser til inflationsmåling samt til brug for nationalregnskaberne. Disse undersøgelser indeholder detaljerede beskrivelser af privathusholdningernes samlede forbrugsudgifter via husstandskarakteristika såsom indkomst, bolig og mange andre demografiske og socioøkonomiske karakteristika. De giver derfor oplysninger om de økonomiske og sociale levevilkår for husstande og enkeltpersoner i medlemsstaterne. Oplysningerne fra HBS anvendes også på EU-plan i forbindelse med forbrugerbeskyttelsespolitikken.

(3) Den europæiske grønne pagt lægger op til en bæredygtig forbrugerpolitik, som skal give forbrugerne mulighed for at træffe kvalificerede valg og spille en aktiv rolle i den økologiske omstilling ([2]). Derudover har den grønne pagt til formål at sikre en retfærdig og inklusiv omstilling med behørig hensyntagen til sociale forhold og fordeling af virkningerne. Fra jord til bord-strategien har til formål at fremme et bæredygtigt fødevareforbrug og lette overgangen til sunde og bæredygtige kostvaner ([3]). Og den europæiske kræfthandlingsplan fremmer sunde fødevarer for at modvirke visse kræftrisici ([4]).

([1]) EUT L 261 I af 14.10.2019, s. 1.
([2]) COM(2019) 640.
([3]) COM(2020) 381.
([4]) COM(2021) 44.

(4) International sammenlignelighed mellem nationale statistikker over forbrugsudgifter kræver, at der anvendes statistiske klassifikationer for regionale enheder, uddannelse, beskæftigelse og økonomisk sektor, som er forenelige med klassifikationerne NUTS ([5]), ISCED ([6]), ISCO ([7]) og NACE ([8]). For at klassificere og analysere husholdningernes udgifter til individuelt forbrug opdelt efter formål skal klassifikationen af privat konsum efter formål (»COICOP«) ([9]) desuden anvendes.

(5) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for det Europæiske Statistiske System, der er nedsat i medfør af artikel 7 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 223/2009 ([10]) —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Genstand

Ved denne forordning specificeres de tekniske aspekter for datasæt, de tekniske formater for indberetning af oplysninger fra medlemsstaterne til Kommissionen (Eurostat), de nærmere ordninger for indberetning og indholdet af kvalitetsrapporterne på området forbrug.

Artikel 2

Definitioner

I denne forordning forstås ved:

1) »referenceperiode«: den periode, som en bestemt oplysning vedrører

2) »indeværende kalenderår«: det kalenderår, hvor interviewet finder sted

3) »stikprøveperson«: et medlem af en privat husstand, som er mindst 16 år gammel pr. 1. januar i det indeværende kalenderår

4) »stikprøvehusstand«: en privat husstand, i hvilken der bor mindst én stikprøveperson

5) »alder«: en persons antal fyldte år pr. 1. januar i det indeværende kalenderår

6) »referenceperson«: det husstandsmedlem på mindst 16 år, som bidrager mest til husstandens samlede indkomst

7) »indsamlingsenhed«: en husstand eller en person, der har visse karakteristika, og som de indsamlede oplysninger vedrører

([5]) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1059/2003 af 26. maj 2003 om indførelse af en fælles nomenklatur for regionale enheder (NUTS) (EUT L 154 af 21.6.2003, s. 1).

([6]) International Standard Classification of Education 2011, http://uis.unesco.org/sites/default/files/documents/international-standard-classification-of-education-isced-2011-en.pdf (foreligger på engelsk, fransk og spansk).

([7]) Kommissionens henstilling 2009/824/EF af 29. oktober 2009 om anvendelsen af den internationale standardfagklassifikation (ISCO-08) (EUT L 292 af 10.11.2009, s. 31).

([8]) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1893/2006 af 20. december 2006 om oprettelse af den statistiske nomenklatur for økonomiske aktiviteter NACE rev. 2 og om ændring af Rådets forordning (EØF) nr. 3037/90 og visse EF-forordninger om bestemte statistiske områder (EUT L 393 af 30.12.2006, s. 1).

([9]) UN International Classification of Individual Consumption According to Purpose (COICOP) 2018 https://unstats.un.org/unsd/classifications/business-trade/desc/COICOP_english/COICOP_2018_-_pre-edited_white_cover_version_-_2018-12-26.pdf (foreligger kun på engelsk).

([10]) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 223/2009 af 11. marts 2009 om europæiske statistikker og om ophævelse af forordning (EF, Euratom) nr. 1101/2008 om fremsendelse af fortrolige statistiske oplysninger til De Europæiske Fællesskabers Statistiske Kontor, Rådets forordning (EF) nr. 322/97 om EF-statistikker og Rådets afgørelse 89/382/EØF, Euratom om nedsættelse af et udvalg for De Europæiske Fællesskabers statistiske program (EUT L 87 af 31.3.2009, s. 164).

8) »husstandens respondent«: den stikprøveperson, som der modtages husstandsoplysninger fra

9) »journal«: et skema (elektronisk eller på papir), hvori husholdninger og/eller husstandsmedlemmer optegner alle deres daglige forbrugs- og/eller udgiftsposter

10) »registreringsperiode«: den periode, hvor husholdningen og/eller personen fører journal over forbrugsudgifterne.

Artikel 3

Statistiske begreber og beskrivelse af variabler

Medlemsstaterne anvender de statistiske begreber, der er fastsat i bilag I.

Variablernes tekniske karakteristika er dem, der er fastsat i bilag II, og omfatter:

a) variablens identifikator

b) variablens navn

c) modalitetslabel og -kode

d) indsamlingsenhed

e) referenceperiode.

Artikel 4

Karakteristika for de statistiske populationer og observationsenhederne og reglerne om respondenter

1. Målpopulationen på området forbrug er private husstande og alle de personer, der udgør disse husstande på medlemsstatens område.

2. Oplysninger på husstands- og individniveau indsamles eller udarbejdes for alle husstandsmedlemmer, som specificeret i bilag II.

3. Interview pr. stedfortræder er tilladt.

Artikel 5

Referenceperioder

1. Referenceperioden er ét kalenderår.

2. Referenceperioden for forbrugsudgifter er det indeværende kalenderår. Hvis oplysningerne om forbrugsudgifter indsamles med tilbagevirkende kraft, dvs. delvis fra det foregående år, betragtes de som en passende indikator for det indeværende år.

3. Referenceperioden for indkomst er det indeværende kalenderår, undtagen for nuværende månedlig husstands-indkomst, hvor referenceperioden er den indeværende måned.

4. Referenceperioderne for variabler, som ikke vedrører forbrugsudgifter, er anført i bilag II.

Artikel 6

Detaljerede stikprøvekarakteristika

1. Registreringsperioden skal være på mindst syv dage. Den må højst være på én måned, medmindre der er benyttet innovative metoder til dataindsamling. I behørigt begrundede tilfælde og kun i det omfang, det er nødvendigt, tillades en registreringsperiode på over én måned.

2. Registreringsperioderne for stikprøvehusstande eller -personer fordeles over referenceperioden for at udligne virkningen af sæsonudsving og andre tidsmæssige variationer for stikprøven som helhed. Dette gøres ved at opdele stikprøven i et antal delprøver og fordele disse delprøver ligeligt i referenceperioden på grundlag af registreringsperioden.

3. Der skal gøres mindst tre forsøg på at kontakte en stikprøvehusstand eller -person, inden denne udelukkes fra undersøgelsen, medmindre følgende forhold gør sig gældende:

a) adressen var umulig at lokalisere

b) adressen var ikke en beboelsesejendom eller var ubeboet

c) husstanden eller personen blev ikke fundet på adressen

d) husstanden eller personen var forhindret i at medvirke i undersøgelsen (f.eks. på grund af sygdom)

e) husstanden eller personen har utvetydigt frabedt sig at medvirke i undersøgelsen

f) omstændighederne bragte interviewerens sikkerhed i fare.

4. Der kan anvendes kontrolleret substitution af stikprøvehusstande eller -personer, hvis en af situationerne i stk. 3, litra a)-f), opstår, eller hvis stikprøvehusstanden eller -personen ikke kunne nås efter tre kontaktforsøg.

5. Der skal anvendes procedurer for at sikre, at substitutionsprocessen kontrolleres i videst muligt omfang. Sådanne procedurer skal omfatte anvendelse af en stikprøveplan, der sikrer, at de udvalgte erstatninger nøje svarer til de væsentlige karakteristika ved de husstande eller personer, som de erstatter.

6. Sættet af stikprøvehusstande eller -personer med henblik på substitution skal defineres inden dataindsamlingen. Der må ikke ske substitution med husstande eller personer, som ikke tilhører det pågældende sæt.

7. Mindre dele af et lands nationale område, som tegner sig for højst to procent af den nationale befolkning, kan udelukkes fra HBS.

Artikel 7

Dataindsamlingsperioder og -metoder

1. De vigtigste undersøgelsesinstrumenter til direkte dataindsamling fra respondenterne er ét eller flere interviews (husstandsinterviews og/eller individuelle interviews) og journal(er) om husholdningernes og/eller enkeltpersoners forbrugsudgifter pr. dag. For uregelmæssige forbrugsudgifter kan dataene også indsamles med tilbagevirkende kraft op til 12 måneder før interviewet. Intelligente værktøjer og kilder samt registre eller andre metoder kan anvendes til dataindsamling.

2. Data, der leveres direkte af respondenterne, indsamles ved nedskrivning på papir, ved computerstøttede metoder såsom computerstøttede personlige interviews, computerstøttede telefoninterviews, selvudfyldte computerbaserede interviews, computerstøttede webinterviews f.eks. på tablets og smartphones og ved hjælp af smartphoneapplikationer.

3. Tidspunktet for interviewet skal ligge så tæt som muligt på journalens registreringsperiode.

Artikel 8

Fælles standarder for redigering, imputering, vægtning og skøn

1. Imputering, modellering eller vægtning anvendes på dataene, hvis det er nødvendigt.

2. Hvis bortfald i besvarelser om den samlede årlige nettoindkomst fra alle kilder, herunder ikke-monetære komponenter på husstands- eller personniveau, resulterer i manglende data, anvendes passende metoder til statistisk vægtning eller imputering.

3. Hvis bortfald i besvarelser om indkomstkomponentvariabler, herunder indkomst i naturalier fra ulønnede aktiviteter på husstands- eller personniveau, resulterer i manglende data, anvendes passende metoder til statistisk imputering.

4. Der anvendes to metoder til at anslå den imputerede husleje afhængigt af størrelsen og strukturen på det nationale marked for lejeboliger: enten stratificeringsmetoden eller selvvurderingsmetoden. Stratificeringsmetoden baseret på faktisk husleje (enten ved direkte ekstrapolering eller ved økonometrisk regression) foretrækkes. Hvis der ikke findes et tilstrækkeligt stort lejemarked, anvendes selvvurderingsmetoden.

5. Den procedure, der anvendes på dataene, skal bevare variationen i og korrelationen mellem variablerne. Der bør foretrækkes metoder, hvori indgår fejlkomponenter i de imputerede værdier, frem for de metoder, hvor der blot imputeres en forudsagt værdi.

6. Der bør foretrækkes metoder, hvor der tages hensyn til korrelationsstrukturen (eller andre kendetegn ved den fælles distribution af variablerne), frem for marginalmetoden eller univariatmetoden.

Artikel 9

Formater for indberetning af oplysninger

1. Medlemsstaterne indberetter de mikrodata, der opfylder variablernes karakteristika som specificeret i bilag II, i elektronisk form til Kommissionen (Eurostat), jf. artikel 11 i forordning (EU) 2019/1700 og samme forordnings bilag V. Monetært forbrug indberettes på 5-cifret COICOP-niveau, hvorimod egetforbrug og grænseoverskridende forbrugsudgifter indberettes på 2-cifret COICOP-niveau.

2. Medlemsstaterne indberetter forhåndskontrollerede data til Kommissionen (Eurostat) i form af mikrodatafiler (inkl. passende vægte) ved hjælp af de standarder for udveksling af statistiske data og metadata, som er fastsat af Kommissionen (Eurostat) og den centrale dataportal.

Artikel 10

Kvalitetsrapporter

1. Ud over kravene i artikel 13 i forordning (EU) 2019/1700 og forordning (EU) 2019/2180 om fastlæggelse af de nærmere ordninger for og indholdet af kvalitetsrapporterne ([11]) skal de kvartalsvise og årlige kvalitetsrapporter fra medlemsstaterne opfylde kravene i bilag III til denne forordning.

2. Medlemsstaterne indberetter de kvalitetsrelaterede referencemetadata, der kræves i henhold til denne forordning, til Kommissionen (Eurostat) ved hjælp af standarderne for udveksling af statistiske data og metadata. De indsender metadataene via den centrale dataportal, således at Kommissionen (Eurostat) kan hente dataene elektronisk.

Artikel 11

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 28. oktober 2022.

På Kommissionens vegne
Ursula VON DER LEYEN
Formand

([11]) EUT L 330 af 20.12.2019, s. 8.

BILAG I

DEFINITIONER AF STATISTISKE BEGREBER

Forbrug efter klassifikationen af privat konsum efter formål (COICOP)

Forbrug efter klassifikationen af privat konsum efter formål (COICOP) er baseret på begrebet husholdningernes udgifter til konsum i det europæiske nationalregnskabssystem, ENS 2010 ([1]), for så vidt dette er relevant for området forbrug. Herved forstås private husholdningers udgifter til varer og tjenester til at dække deres behov eller ønsker.

Husholdningernes udgifter til konsum omfatter bl.a. følgende:

a) tjenesteydelser i forbindelse med ejerboliger (imputeret husleje)

b) egetforbrug

c) udgiftsposter, der ikke behandles som forbrug i produktionen, såsom:

   1) materialer til småreparationer i boligen og indretning af en art, der udføres af såvel lejere som ejere

   2) materialer til reparationer og vedligeholdelse af varige forbrugsgoder inkl. køretøjer

d) udgiftsposter, der ikke behandles som investering, herunder navnlig varige forbrugsgoder, der fortsætter med at fungere over flere regnskabsperioder. Hertil medregnes overdragelse af ejendomsretten til visse varige goder fra et foretagende til en husholdning

e) finansielle tjenester, der opkræves direkte med henblik på husholdningernes konsum (dvs. ikke FISIM)

f) forsikringstjenester opgjort som den faktisk opkrævede pris for tjenesterne

g) pensionskassers tjenester opgjort som den faktisk opkrævede pris for tjenesterne

h) husholdningers betalinger for licenser, tilladelser mv., der betragtes som køb af tjenesteydelser

i) køb af produktion til priser, som ikke er økonomisk signifikante, f.eks. entré til museer.

Husholdningernes udgifter til konsum omfatter ikke:

a) sociale overførsler i naturalier såsom udgifter, som i første omgang afholdes af husholdningerne, men som senere refunderes af socialsikringen, f.eks. udgifter til lægebehandling

b) udgiftsposter, der behandles som forbrug i produktionen eller bruttoinvesteringer, såsom:

   1) udgifter afholdt i erhvervsøjemed af husholdninger, der ejer personlige foretagender — f.eks. til varige goder som køretøjer, møbler, el-udstyr (faste bruttoinvesteringer), eller forbrugsvarer som brændsel (betragtes som forbrug i produktionen)

   2) udgifter, som ejere af egen bolig afholder til indretning, vedligeholdelse og reparation af boligen, og som ikke normalt udføres af lejere (betragtes som forbrug i produktionen af boligtjenester)

   3) køb af boliger (faste bruttoinvesteringer)

   4) udgifter til værdigenstande (bruttoinvesteringer)

c) udgiftsposter, der betragtes som anskaffelse af ikkeproducerede aktiver, herunder navnlig køb af jord

d) alle husholdningernes betalinger, som betragtes som skatter

e) husholdningernes frivillige bidrag i form af penge eller naturalier til velgørende formål og til hjælpeorganisationer.

Husholdningernes udgifter til konsum registreres til køberpriser. Det er den pris, som køberen faktisk betaler for produkterne på købstidspunktet.

([1]) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 549/2013 af 21. maj 2013 om det europæiske national- og regionalregnskabssystem i Den Europæiske Union (EUT L 174 af 26.6.2013, s. 1).

Køberprisen omfatter følgende:

a) produktskatter minus produktsubsidier (men ekskl. fradragsberettigede skatter på produkterne som f.eks. moms)

b) transportudgifter, der betales separat af køberen for levering på ønsket tid og sted

c) fradrag af alle mængde-, sæsonrabatter osv. på standardpriser og -takster.

Køberprisen omfatter ikke følgende:

a) renter og gebyrer, der betales i henhold til låne- og kreditordninger

b) ekstraomkostninger som følge af forsinket betaling, hvor forsinket betaling betyder manglende overholdelse af den betalingsfrist, der blev aftalt på købstidspunktet.

Imputeret husleje

Boligkøb betragtes som investeringer og ikke som forbrugerudgifter og medregnes derfor ikke i husholdningernes udgifter til konsum. Boligejerskab producerer imidlertid en tjenesteydelse (nemlig husly), som forbruges over tid af husholdningerne, og en anslået pris for dette husly ved imputering af en husleje skal derfor medregnes i husholdningernes udgifter til konsum. Dette indgår i den ikke-monetære del af husholdningernes udgifter til konsum, da der ikke er tale om en monetær transaktion.

Den imputerede husleje udgør samtidig en ikke-monetær indtægtskilde og skal derfor også registreres på indtægtssiden.

Ved imputeret husleje forstås den værdi, der beregnes for alle husstande, som angiver, at de ikke betaler fuld husleje, enten fordi de er ejere af egen bolig, eller fordi huslejen er lavere end markedsprisen, eller fordi boligen stilles gratis til rådighed.

Den imputerede husleje skal kun opgøres for boliger (og tilhørende bygninger som f.eks. garage), som husstandene anvender som primær bolig.

Værdien af den imputerede husleje er den anslåede værdi af den husleje, der ville blive betalt for en tilsvarende bolig, under hensyntagen til faktorer som beliggenhed, nærliggende faciliteter og boligens størrelse og kvalitet. Denne værdi fratrækkes en eventuel faktisk betalt husleje (hvis boligen lejes til en husleje, der er lavere end markedsprisen) og eventuelle udgifter til almindelig vedligeholdelse (f.eks. el-, gas- og vandforsyning), mindre reparationer eller renovering, som ejerbolighusstande afholder på den ejendom, og som er af den type, der normalt ville blive udført af udlejer.

For fritliggende garager, der anvendes af ejeren selv i forbindelse med benyttelse af boligen, foretages en lignende imputering.

For at vurdere værdien af ejerboligtjenester skal der fortrinsvis anvendes stratificeringsmetoden baseret på faktiske huslejer (enten ved direkte ekstrapolering eller ved økonometrisk regression).

— Boligmassen skal fortrinsvis stratificeres efter boligens beliggenhed, størrelse og art samt andre faktorer, der påvirker huslejen. Oplysninger om faktiske huslejer fra privatejede lejede boliger anvendes til at opnå et skøn over huslejeværdien af den samlede boligmasse. Den gennemsnitlige faktiske husleje pr. stratum anvendes på alle boliger i dette stratum.

— Den husleje, der skal anvendes på ejerboliger i forbindelse med stratificeringsmetoden, er den husleje, der betales på det private marked for brugsretten til en *umøbleret* bolig. Imputerede huslejer beregnes ved hjælp af huslejerne for umøblerede boliger i henhold til *samtlige* lejekontrakter, der er indgået på det private marked. Husleje på det private marked, som gennem offentlig regulering holdes på et lavt niveau, medregnes.

— Hvis stikprøvens størrelse med hensyn til den observerede husleje som beskrevet ovenfor ikke er stor nok, kan den observerede husleje for *møblerede* boliger anvendes til imputeringen, forudsat at den korrigeres for møblering. Undtagelsesvis kan forhøjet husleje for offentligt ejede boliger også anvendes. Lav husleje for boliger, der udlejes til slægtninge eller ansatte, bør ikke anvendes.

Findes der ikke et tilstrækkelig stort lejemarked, hvor boligmarkedet er domineret af ejerboliger, anvendes selvvurderingsmetoden i forbindelse med ejerboliger. Værdien af den imputerede husleje efter denne metode er en selvvurderet værdi, der anvendes som direkte skøn over boligens markedsværdi.

Egetforbrug

Ved egetforbrug forstås varer og tjenester, der produceres af personlige foretagender ejet af husholdninger, og som beholdes til forbrug af medlemmer af samme husstand. Som eksempler på produkter, der beholdes til eget konsum, kan nævnes:

a) landbrugsprodukter, der beholdes af landmænd

b) boligtjenester, der produceres af ejere af egen bolig

c) tjenester i hjemmet, der produceres af ansat medhjælp.

Husholdningstjenester og personlige tjenester, der produceres og forbruges i samme husstand, medregnes ikke som produktion i ENS og indgår derfor ikke i egetforbruget. Eksempler på tjenester i hjemmet, som er produceret af husholdningerne selv, og som ikke er omfattet, er:

a) rengøring, indretning og vedligeholdelse af boligen, for så vidt som disse aktiviteter også er almindelige for lejere

b) rengøring, vedligeholdelse og reparation af husholdningens varige forbrugsgoder

c) tilberedning og servering af måltider

d) pasning, oplæring og undervisning af børn

e) pasning af syge, invalide og gamle og

f) transport af husholdningens medlemmer eller deres ejendele.

Hushjælp og personlige tjenesteydelser, der produceres ved hyring af lønnet hushjælpspersonale, betragtes imidlertid som produktion og indgår i udgifterne til konsum.

Egetforbrug registreres, når den beholdte produktion indgår i husstanden til eget konsum, og værdiansættes til køberprisen for lignende produkter (varer eller tjenester), der sælges på markedet. Hushjælp og personlige tjenesteydelser, der produceres ved hyring af lønnet hushjælpspersonale, værdiansættes ud fra den udbetalte løn. Hertil regnes også al aflønning i naturalier, som f.eks. kost og logi.

Grænseoverskridende forbrugsudgifter

Husholdningernes udgifter til konsum omfatter private residente husholdningers udgifter til forbrug, uanset om udgifterne afholdes i bopælslandet eller i udlandet. Ved grænseoverskridende forbrugsudgifter forstås den del af husholdningernes forbrugsudgifter, der er afholdt i udlandet. Dette omfatter alle direkte køb af varer og tjenesteydelser foretaget af residenter på rejser til udlandet i erhvervsmæssigt eller personligt øjemed. Der skelnes mellem to kategorier, som behandles forskelligt:

a) alle erhvervsrelaterede udgifter afholdt af forretningsrejsende er forbrug i produktionen og medregnes derfor ikke i husholdningernes konsum

b) alle andre udgifter, uanset om de er afholdt af forretningsrejsende eller andre rejsende, er husholdningernes udgifter til konsum.

Kun grænseoverskridende forbrugsudgifter, der afholdes i monetær form, registreres.

Samlet årlig nettoindkomst fra alle kilder, herunder ikke-monetære komponenter

Husholdningernes samlede årlige nettoindkomst fra alle kilder omfatter monetær årlig nettoindkomst fra alle kilder, indkomst i naturalier fra beskæftigelse, indkomst i naturalier fra ulønnede aktiviteter og imputeret husleje.

Husstandens samlede årlige nettoindkomst fra alle kilder bør være lig med summen af hvert husstandsmedlems samlede personlige årlige nettoindkomst fra alle kilder plus alle årlige nettoindkomstkomponenter på husstandsniveau.

Monetær årlig nettoindtægt fra alle kilder

Monetær årlig nettoindtægt fra alle kilder omfatter:

— arbejdstagerindkomst i kontanter eller kvasipenge

— overskud eller -tab i kontanter ved selvstændig virksomhed (inkl. royalties)

— formueindkomst:

  a) renteindtægter, udbytte og gevinster af kapitalinvesteringer i personlige foretagender

  b) indkomst fra udlejning af jord og fast ejendom

  c) pensionsydelser fra individuelle private ordninger (som ikke er omfattet af det europæiske system af integrerede statistikker for social beskyttelse (ESSPROS))

— modtagne løbende overførsler:

  a) sociale ydelser:

    familie-/børneydelser

    boligydelser

    arbejdsløshedsunderstøttelse

    alderdomsydelser

    efterladteydelser

    sygdomsydelser

    handicapydelser

    uddannelsesstøtte

    ydelser ved social udstødelse ikke andetsteds nævnt

  b) modtagne regelmæssige kontante overførsler mellem husstande

— anden modtagen indkomst i kontanter.

Indkomst i naturalier fra beskæftigelse

Ved indkomst i naturalier fra beskæftigelse forstås de ikke-pengemæssige indkomstkomponenter, som arbejdsgiveren som en del af lønpakken til en arbejdstager kan levere gratis eller til nedsat pris. (Hvis varer eller tjenesteydelser anvendes både til private og arbejdsmæssige formål, skal der foretages en skønsmæssig beregning af den private anvendelse i forhold til den samlede anvendelse, hvorefter denne andel sættes i forhold til den samlede værdi.)

Dette omfatter:

— firmabil og dermed forbundne omkostninger (f.eks. gratis brændstof, bilforsikring, eventuelle skatter og gebyrer) til enten privat brug eller til både privat og arbejdsmæssig brug

— gratis eller subventionerede måltider, spisebilletter

— godtgørelse eller betaling af boligudgifter (f.eks. gas, elektricitet, vand, telefon eller mobiltelefonregninger)

— bolig, som arbejdsgiveren gratis eller til nedsat husleje stiller til rådighed for arbejdstageren som husstandens primære eller sekundære bolig

— andre varer og tjenesteydelser, som arbejdsgivere leverer gratis eller til nedsat pris til arbejdstagere, hvis de er en væsentlig indkomstkomponent på nationalt plan, eller de udgør en væsentlig indkomstkomponent for bestemte grupper af husstande.

Værdien af de varer og tjenesteydelser, som leveres gratis, beregnes på grundlag af deres markedspris. Værdien af de varer og tjenesteydelser, der leveres til nedsat pris, beregnes som forskellen mellem markedsværdien og det beløb, som betales af arbejdstageren.

Omfatter ikke:

— udgifterne til arbejdsgiverens levering af disse varer og tjenesteydelser, hvis de er nødvendige for, at arbejdstageren kan udføre sit arbejde

— boligtjenester på arbejdspladsen, som ikke kan benyttes af arbejdstagerens husstand

— godtgørelse til arbejdstagere for indkøb af værktøj, udstyr og beklædning mv., som udelukkende eller hovedsagelig anvendes i deres arbejde

— særlige måltider eller drikkevarer som følge af ekstraordinære arbejdsbetingelser

— varer eller tjenester, som leveres til arbejdstagere på arbejdspladsen, eller som kræves på grund af arbejdets art (f. eks. lægeundersøgelse).

Indkomst i naturalier fra ulønnede aktiviteter

Indkomst i naturalier fra ulønnede aktiviteter omfatter produktion til eget konsum, dvs. varer og tjenester produceret af husholdninger, som beholdes til forbrug af medlemmer af samme husstand.

Indtægter i naturalier fra ulønnede aktiviteter omfatter ikke imputeret husleje.

Indkomstskat og bidrag til sociale ordninger

Ved indkomstskatter forstås skatter af indkomst, udbytte og kapitalgevinster. De pålignes de faktiske eller skønnede indkomster, som oppebæres af enkeltpersoner, husstande eller beskatningsenheder. De omfatter skatter af formue, jord eller fast ejendom, hvis besiddelsen heraf anvendes som grundlag for vurdering af ejernes indkomst. Der bør også tages hensyn til skatter, der vedrører pensioner fra individuelle private ordninger (som ikke er omfattet af ESSPROS).

Indkomstskatter omfatter:

— skatter af personlige indkomster, husholdningers eller beskatningsenheders indkomster (arbejdsindkomst, formuebesiddelse, virksomhedsdrift, pensioner mv.), herunder skatter, som fratrækkes af arbejdsgiverne (kildeskat), samt indkomstskat for ejere af personlige foretagender, som er betalt i indkomstreferenceperioden

— refusion af skat, som er modtaget i indkomstreferenceperioden, og som vedrører indbetalt skat af indkomst oppebåret i indkomstreferenceperioden eller i tidligere år. Dette beløb vil blive betragtet som en nedsættelse af indbetalt skat

— renter af skatterestancer og bøder opkrævet af skattemyndighederne.

Indkomstskat omfatter ikke:

— afgifter for jagt- og fisketegn og skydetilladelse.

BILAG II

VARIABLERNES TEKNISKE KARAKTERISTIKA

Variabelidentifikator	Variablens navn	Modalitetskode	Modalitetslabel	Indsamlingsenhed	Referenceperiode
Detaljeret emne: OPLYSNINGER OM DATAINDSAMLING					
HA02	Undersøgelsesår	År	Undersøgelsesår	Husstand	Indeværende
HC04C	Dato for husstandens første interview	DD/MM/ÅÅÅÅ	Dato for husstandens første interview	Husstand	Indeværende
MB03C	Dato for husstandsmedlemmets første interview	DD/MM/ÅÅÅÅ	Dato for husstandsmedlemmets første interview	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
HA06	Stratum	1-9999999999998	Stratumidentifikator	Husstand	Efter valg
		9999999999999	Ikke relevant		
HA07	Primær stikprøveenhed	1-9999999999998	Identifikator af sekundære stikprøveenheder	Husstand	Efter valg
		9999999999999	Ikke relevant		
Detaljeret emne: IDENTIFIKATION					
HA04	Husstandens identifikationsnummer (HH-fil)	ID-nummer	Husstands-ID	Husstand	Indeværende
MA04	Husstandens identifikationsnummer (HH-medlemsfil)	ID-nummer	Husstands-ID	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
MA05	Husstandsmedlemmets identifikationsnummer (HH-medlemsfil)	ID-nummer	ID-nummer	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
HA13	Identifikationsnummer for det medlem af husstanden, der besvarede husstandsspørgeskemaet	ID-nummer	Person-ID for den person, som besvarede husstandsspørgeskemaet	Husstand	Indeværende
Detaljeret emne: VÆGTNING					
HA10	Endelig vægt	Vægt	Endelig vægt	Husstand	Indeværende

Detaljeret emne: INTERVIEWKARAKTERISTIKA					
HA11	Anvendt interviewform (husstandsinterview)	1	Papirstøttet personligt interview (PAPI)	Husstand	Indeværende
		2	Computerstøttet personligt interview (CAPI)		
		3	Computerstøttet telefoninterview (CATI)		
		4	Computerstøttet webinterview (CAWI)		
		5	Smart mode		
		6	Andet		
		9	Ikke relevant		
MA11	Anvendt interviewform (individuelt interview)	1	Papirstøttet personligt interview (PAPI)	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
		2	Computerstøttet personligt interview (CAPI)		
		3	Computerstøttet telefoninterview (CATI)		
		4	Computerstøttet webinterview (CAWI)		
		5	Smart mode		
		6	Andet		
		9	Ikke relevant		
HA12	Anvendt interviewform (journal)	1	Papirstøttet personligt interview (PAPI)	Husstand	Indeværende
		2	Computerstøttet personligt interview (CAPI)		
		3	Computerstøttet telefoninterview (CATI)		
		4	Computerstøttet webinterview (CAWI)		
		5	Smart mode		
		6	Andet		
		9	Ikke relevant		

Detaljeret emne: PLACERING					
MB012	Bopælsland	SCL GEO-kode	Bopælsland	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
HA08	Bopælsregion	NUTS (to cifre)	Region (to cifre)	Husstand	Indeværende
HA09	Urbaniseringsgrad	1	Større byer	Husstand	Indeværende
		2	Mindre byer og forstæder		
		3	Landdistrikter		
Detaljeret emne: DEMOGRAFI					
MB02	Husstandsmedlemmets køn	1	Mand	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
		2	Kvinde		
MB03	Husstandsmedlemmets alder (antal fyldte år)	Alder	Alder	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
MB03A	Husstandsmedlemmets fødselsår	År	Fødselsår	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Konstant
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
MB03B	Husstandsmedlemmet havde fødselsdag samme dato, som interviewet fandt sted	1	Ja	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
		2	Nej		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
MB04	Husstandsmedlemmets civilstand	1	Har aldrig indgået ægteskab eller registreret partnerskab	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Gift eller i et registreret partnerskab		
		3	Enke(mand) eller efterlevende fra et registreret partnerskab, der ophørte ved partnerens død (ikke gift igen eller i et nyt registreret partnerskab)		

		4	Fraskilt eller tidligere i et registreret partnerskab, der er retligt opløst (ikke gift igen eller i et nyt registreret partnerskab)		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: STATSBORGERSKAB OG MIGRANTBAGGRUND					
MB01	Fødeland	SCL GEO-kode	Fødeland	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Konstant
		77	Udenlandsk født, men fødeland ukendt		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		99	Ikke relevant		
MB011	Primært statsborgerskabsland	SCL GEO-kode	Primært statsborgerskabsland	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
		66	Statsløs		
		77	Udenlandsk statsborgerskab, men land ukendt		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		99	Ikke relevant		
MB01F	Faderens fødeland	SCL GEO-kode	Fødeland	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Konstant
		77	Faderen er udenlandsk født, men faderens fødeland er ukendt		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		99	Ikke relevant		
MB01M	Moderens fødeland	SCL GEO-kode	Fødeland	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Konstant
		77	Moderen er udenlandsk født, men moderens fødeland er ukendt		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		99	Ikke relevant		

Detaljeret emne: HUSSTANDENS SAMMENSÆTNING					
MBGRIDXX	Relationer mellem husstandsmedlemmerne ([1])	10	Partner (lav detaljeringsgrad)	Samtlige nuværende husstandsmedlemmer	Indeværende
		11	Ægtemand/hustru/registreret partner (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		
		12	Partner/samlever (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		
		20	Søn/datter (lav detaljeringsgrad)		
		21	Biologisk/adopteret søn/datter (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		
		22	Stedsøn/steddatter (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		
		30	Svigersøn/svigerdatter (lav eller høj detaljeringsgrad)		
		40	Barnebarn (lav eller høj detaljeringsgrad)		
		50	Forælder (lav detaljeringsgrad)		
		51	Biologisk forælder/adoptivforælder (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		
		52	Stedforælder (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		
		60	Svigerforælder (lav eller høj detaljeringsgrad)		
		70	Bedsteforælder (lav eller høj detaljeringsgrad)		
		80	Søskende (lav detaljeringsgrad)		
		81	Biologisk søskende (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		
		82	Stedsøskende (høj detaljeringsgrad)/*fakultativt*		

([1]) For variablen relationer mellem husstandsmedlemmerne angives som minimum en lav detaljeringsgrad for modalitetskoderne 10, 20, 30, 40, 50, 60, 70, 80, 90 og 95. Høj detaljeringsgrad er fakultativ.

		90	Anden slægtning (lav eller høj detaljeringsgrad)		
		95	Anden ubeslægtet person (lav eller høj detaljeringsgrad)		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst (lav eller høj detaljeringsgrad)		
MB042	Partnere, der bor i samme husstand	1	Person, der samlever med en registreret partner eller de facto-partner	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Person, der ikke samlever med en registreret partner eller de facto-partner		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: HANDICAP OG MINIMUM EUROPEAN HEALTH MODULE					
MH01	Selvoplevet generel sundhedstilstand	1	Særdeles god	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	God		
		3	Nogenlunde (hverken god eller dårlig)		
		4	Dårlig		
		5	Særdeles dårlig		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
MH02	Langvarige sundhedsproblemer	1	Ja	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Nej		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
MH03	Aktivitetsbegrænsning på grund af sundhedsproblemer	1	Alvorlig begrænsning	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Begrænsning, men ikke alvorlig		
		3	Slet ingen begrænsning		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		

Detaljeret emne: HOVEDBESKÆFTIGELSESSITUATION (SELVDEFINERET)					
ME01A	Hovedbeskæftigel-sessituation (selvdefineret)	1	Erhvervsaktiv	Samtlige nuværende husstandsme-dlemmer	Indeværende
		2	Arbejdsløs		
		3	Pensionist		
		4	Arbejdsudygtig på grund af langvarige sundhedsproblemer		
		5	Elev eller studerende		
		6	Hjemmegående		
		7	Værnepligtig eller i militærnægtertje-neste		
		8	Andet		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: GRUNDLÆGGENDE JOBKARAKTERISTIKA					
ME0908	Stilling/fag i hovedbeskæftigelse	ISCO-08	ISCO på 2-cifret niveau	Alle nuværende husstandsme-dlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		99	Ikke relevant		
ME04	Den lokale enheds økonomiske aktivitet (hovedbeskæftigelse)	NACE	NACE på 2-cifret niveau	Alle nuværende husstandsme-dlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		99	Ikke relevant		
ME02	Hovedbeskæftigelse: Fuldtid eller deltid (selvdefineret)	1	Fuldtidsjob	Alle nuværende husstandsme-dlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Deltidsjob		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
ME12	Ansættelsesstatus i hovedbeskæftigelsen	1	Selvstændig med ansatte	Alle nuværende husstandsme-dlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Selvstændig uden ansatte		
		3	Ansat		
		4	Ulønnede medarbejdende familiemedlemmer		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		

ME13	Husstandsmedlemmets erhvervssektor	1	Offentligt ansat	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Privatansat		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: UDDANNELSESNIVEAU OG UDDANNELSESMÆSSIG BAGGRUND					
MC01	Højeste fuldførte uddannelse	0	Ingen formel uddannelse eller uddannelse under ISCED 1	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		1	ISCED 1 Primæruddannelse		
		2	ISCED 2 Sekundæruddannelse på første trin		
		3	ISCED 3 Sekundæruddannelse på andet trin		
		4	ISCED 4 Postsekundær ikke-tertiæruddannelse		
		5	ISCED 5 Kortvarig tertiæruddannelse		
		6	ISCED 6 Bacheloruddannelse eller uddannelse på tilsvarende niveau		
		7	ISCED 7 Masteruddannelse eller uddannelse på tilsvarende niveau		
		8	ISCED 8 Ph.d.-uddannelse eller uddannelse på tilsvarende niveau		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: HUSSTANDENS SAMMENSÆTNING — YDERLIGERE SPECIFIKKE OPLYSNINGER					
HB05	Husstandsstørrelse	1-99	Samlet antal husstandsmedlemmer	Husstand	Indeværende
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		

HB075	Husstandstype	1	Husstand bestående af 1 person	Husstand	Indeværende
		2	Enlig forælder med mindst et barn under 25 år		
		3	Enlig forælder med alle børn på 25 år eller derover		
		4	Par uden barn eller børn		
		5	Par med mindst et barn under 25 år		
		6	Par med alle børn på 25 år eller derover		
		8	Anden type husstand		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: BOLIGENS VIGTIGSTE KARAKTERISTIKA					
HD01	Husstandens ejerforhold	1	Ejer uden udestående prioritetsgæld	Husstand	Indeværende
		2	Ejer med udestående prioritetsgæld		
		3	Lejer, der betaler husleje til markedspris		
		4	Lejer, der betaler husleje til nedsat pris		
		5	Lejer, der ikke betaler husleje		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
HD03	Boligtype	1	Parcelhus	Husstand	Indeværende
		2	Rækkehus, dobbelthus o.l.		
		3	Lejlighed i en ejendom med mindre end 10 boliger		

		4	Lejlighed i en ejendom med 10 boliger og derover		
		5	Anden form for bolig		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
HD06	Antal værelser til rådighed for husstanden	1-9,9	Antal værelser	Husstand	Indeværende
		10	10 eller flere værelser		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		99	Ikke relevant		
Detaljeret emne: DELTAGELSE I FORMELLE UDDANNELSESAKTIVITETER (AKTUELT)					
MC02A	Deltagelse i formel uddannelse (studerende eller lærling)	1	Ja	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Nej		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
MC02B	Niveau af nuværende eller seneste formelle uddannelses- eller erhvervsuddannelsesaktivitet	0	Ingen formel uddannelse eller uddannelse under ISCED 1	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		1	ISCED 1 Primæruddannelse		
		2	ISCED 2 Sekundæruddannelse på første trin		
		3	ISCED 3 Sekundæruddannelse på andet trin		
		4	ISCED 4 Postsekundær ikke-tertiæruddannelse		
		5	ISCED 5 Kortvarig tertiæruddannelse		
		6	ISCED 6 Bacheloruddannelse eller uddannelse på tilsvarende niveau		
		7	ISCED 7 Masteruddannelse eller uddannelse på tilsvarende niveau		

		8	ISCED 8 Ph.d.-uddannelse eller uddannelse på tilsvarende niveau		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: KONTRAKTENS VARIGHED					
ME03A	Fast/ikke fast arbejde i hovedbeskæftigelsen	1	Fast skriftlig kontrakt	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende
		2	Fast mundtlig aftale		
		3	Tidsbegrænset skriftlig kontrakt		
		4	Tidsbegrænset mundtlig aftale		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: SAMLET ÅRSINDKOMST PÅ PERSON- OG HUSSTANDSNIVEAU					
MF099	Husstandsmedlemmets samlede årlige nettoindkomst fra alle kilder, herunder ikke-monetære komponenter (husstandsmedlemmets data)	0-99999999999999	Indkomst (i national valuta)	Alle nuværende husstandsmedlemmer på 16 år og derover	Indeværende kalenderår
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
HH099	Samlet årlig nettoindkomst fra alle kilder, herunder ikke-monetære komponenter	0-99999999999999	Indkomst (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: VIGTIGSTE INDKOMSTKOMPONENTER					
HH011	Nuværende månedlig nettohusstandsindkomst	0-99999999999999	Indkomst (i national valuta)	Husstand	Indeværende måned
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
HH095	Monetær årlig nettoindtægt fra alle kilder	0-99999999999999	Indkomst (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		

HH012	Indkomst i naturalier fra beskæftigelse	0-99999999999999	Indkomst (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: INDKOMST I NATURALIER FRA ULØNNEDE AKTIVITETER					
HH023	Indkomst i naturalier fra ulønnede aktiviteter	0-99999999999999	Indkomst (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: IMPUTERET HUSLEJE					
HH032	Imputeret husleje	0-99999999999999	Imputeret husleje (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: PRIMÆR INDKOMSTKILDE					
HI11	Primær indkomstkilde	1	Løn og vederlag	Husstand	Indeværende kalenderår
		2	Indkomst fra selvstændig erhvervsvirksomhed		
		3	Formueindkomst		
		4	Pensioner og pensionsydelser		
		5	Arbejdsløshedsydelse		
		6	Andre faste ydelser og andre indtægter		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: FORMUEFORHOLD, HERUNDER BOLIGEJERSKAB					
HW10	Værdi af primær bolig	1-99999999999	Værdi (i national valuta)	Husstand	Indeværende
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		

HW20	Opsparing (i en typisk måned)	1	Husstanden lægger penge til side	Husstand	Indeværende
		2	Husstanden har behov for at bruge af opsparingen		
		3	Husstanden har behov for at låne penge		
		4	Husstanden lægger hverken penge til side eller må bruge af opsparingen eller låne penge		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: SKATTER OG BIDRAG					
HW30	Indkomstskat og bidrag til sociale ordninger	-99999999-99999999	Skatter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: GÆLD					
HW40	Samlet beløb, der mangler at blive tilbagebetalt på realkreditlån vedrørende primær bolig	0-99999999999	Udestående gæld (i national valuta)	Husstand	Indeværende
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
HW50	Månedlig hovedstol og renteafdrag på realkreditlånet	0-99999999,99	Hovedstol og renteafdrag (i national valuta)	Husstand	Indeværende
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
Detaljeret emne: RESTANCER					
HW60	Restance	1	Ja	Husstand	Indeværende
		2	Nej		
		Ikke udfyldt	Ikke oplyst		
		9	Ikke relevant		
Detaljeret emne: FORBRUG EFTER KLASSIFIKATIONEN AF PRIVAT KONSUM EFTER FORMÅL (COICOP) ([2])					
HE01A	Fødevarer og ikkealkoholiske drikkevarer	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE02A	Alkoholiske drikkevarer, tobak og euforiserende stoffer	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår

([2]) Monetært forbrug efter klassifikationen af privat konsum efter formål indberettes på 5-cifret COICOP-niveau

HE03A	Beklædning og fodtøj	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE04A	Boligbenyttelse, vand, elektricitet, gas og andet brændsel	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE05A	Boligudstyr, husholdningsudstyr og rutinemæssig vedligeholdelse af boligen	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE06A	Sundhed	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE07A	Transport	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE08A	Information og kommunikation	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE09A	Fritid, sport og kultur	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE10A	Undervisning	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE11A	Restauranter og hoteller	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE12A	Forsikring og finansielle tjenester	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE13A	Personlig pleje, social beskyttelse og diverse varer og tjenester	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
Detaljeret emne: EGETFORBRUG					
HE01B	Fødevarer og ikkealkoholiske drikkevarer	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE02B	Alkoholiske drikkevarer, tobak og euforiserende stoffer	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår

HE03B	Beklædning og fodtøj	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE04B	Boligbenyttelse, vand, elektricitet, gas og andet brændsel	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE05B	Boligudstyr, husholdningsudstyr og rutinemæssig vedligeholdelse af boligen	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE06B	Sundhed	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE07B	Transport	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE08B	Information og kommunikation	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE09B	Fritid, sport og kultur	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE10B	Undervisning	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE11B	Restauranter og hoteller	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE12B	Forsikring og finansielle tjenester	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HE13B	Personlig pleje, social beskyttelse og diverse varer og tjenester	0-99999999999999	Beløb (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
Detaljeret emne: GRÆNSEOVERSKRIDENDE FORBRUGSUDGIFTER EFTER COICOP					
HJ01	Fødevarer og ikkealkoholiske drikkevarer	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ02	Alkoholiske drikkevarer, tobak og euforiserende stoffer	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår

HJ03	Beklædning og fodtøj	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ04	Boligbenyttelse, vand, elektricitet, gas og andet brændsel	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ05	Boligudstyr, husholdningsudstyr og rutinemæssig vedligeholdelse af boligen	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ06	Sundhed	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ07	Transport	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ08	Information og kommunikation	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ09	Fritid, sport og kultur	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ10	Undervisning	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ11	Restauranter og hoteller	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ12	Forsikring og finansielle tjenester	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
HJ13	Personlig pleje, social beskyttelse og diverse varer og tjenester	0-99999999999999	Udgifter (i national valuta)	Husstand	Indeværende kalenderår
Detaljeret emne: MÆNGDER ([3]) *(fakultativt)*					
HQ01	Fødevarer og ikkealkoholiske drikkevarer	0-9999999999999999,-9	Beløb	Husstand	Indeværende kalenderår
HQ02	Alkoholiske drikkevarer, tobak og euforiserende stoffer	0-9999999999999999-,9	Beløb	Husstand	Indeværende kalenderår

([3]) Mængder indberettes for grupperne »Fødevarer og ikkealkoholiske drikkevarer« og »alkoholiske drikkevarer, tobak og euforiserende stoffer« på 5-cifret COICOP-niveau.

BILAG III

NÆRMERE ORDNINGER FOR OG INDHOLD AF KVALITETSRAPPORTERNE

1) Medlemsstaterne fremsender en kvalitetsrapport til Kommissionen (Eurostat) i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 13 i forordning (EU) 2019/1700 og forordning (EU) 2019/2180 med angivelse af de nærmere ordninger for og indholdet af kvalitetsrapporterne ([1]).

2) Medlemsstaterne medtager følgende specifikke oplysninger i kvalitetsrapporten på området forbrug.

STATISTISK FREMSTILLING

Databeskrivelse

— Undersøgelsens titel på nationalt plan, undersøgelsens år, link til undersøgelsens websted

Klassificeringssystem

Angivelse af den version af klassifikationen, der anvendes i dataene, og eventuelle afvigelser fra de europæiske statistiske standarder eller internationale standarder.

Statistiske begreber og definitioner, herunder referenceperioden

— Liste over begreber og variabler, der afviger fra standarddefinitionerne, med angivelse af de anvendte nationale begreber og eventuelle forskelle mellem de nationale begreber og de modsvarende standarddefinitioner

— Forbrugsudgifter beregnes som husholdningernes udgifter til konsum. Der skal redegøres for eventuelle afvigelser fra denne standarddefinition

— Metode til beregning af imputeret husleje (stratificerings-/regressionsmetode med angivelse af den anvendte model/regression og de anvendte variabler; selvvurderingsmetoden).

— Metode til beregning/imputering af indkomst og indkomstkomponenter, hvis det er relevant

STATISTISK BEARBEJDNING

Kildedata

— Beskrivelse af den datakilde, der er anvendt til at opbygge stikprøvegrundlaget (f.eks. folkeregister, husstandsregister, boligregister, folketælling eller anden undersøgelse), opdateringshyppighed og år for seneste ajourføring af datakilden samt den metode, der er anvendt til at opnå eller fastlægge stikprøvegrundlaget. Hvis en anden undersøgelse er blevet anvendt som datakilde, angives dennes titel.

— For så vidt angår stikprøveplanen:

  — Hvis den endelige stikprøveenhed er forskellig fra den private husstand, angives dette

  — Metoder til stikprøveplan (f.eks. simpel tilfældig prøveudtagning, systematisk prøveudtagning, stratificeret prøveudtagning, klyngevis prøveudtagning, flertrinsprøveudtagning eller en kombination af stikprøveplaner). Hvis medlemsstaterne benytter stratificeret prøveudtagning, indberettes stratificerings- og substratificeringskriterierne. Hvis medlemsstaterne benytter flertrinsprøveudtagning, beskrives de forskellige trin og disses sandsynligheder (lige, ulige eller proportionalt med størrelsen). Hvis medlemsstaterne benytter en kombination af stikprøveplaner, skal disse beskrives.

  — Stikprøvestørrelse

([1]) EUT L 330 af 20.12.2019, s. 8.

Dataindsamling

— Beskrivelse af de metoder, der er anvendt til at gennemføre interviewet (f.eks. PAPI, CATI, CAPI, CASI, CAWI ([2]) og/eller andre kilder såsom registre, andre undersøgelser og intelligente dataindsamlingsmetoder baseret på mobilapps). De variabler, der indsamles på grundlag af andre kilder, skal anføres.

— Beskrivelse af de metoder, der er anvendt til at føre journal over forbrugsudgifterne (f.eks. fysisk journal, computerbaseret journal, internetbaseret journal, kvitteringer, scanning af kvitteringer, kundekort, administrative data, mobilapps og/eller andre kilder til intelligent dataindsamling).

Datasammenstilling

— Husstandsvægtning Hvert trin i vægtningen beskrives separat: vægtning i stikprøveplanen, vægtningsjusteringer for bortfald, vægtningsjusteringer af eksterne datakilder (anvendte kalibreringsteknikker, niveau og variabler, der anvendes til justering), eventuelle andre vægtningsjusteringer (f.eks. trimning, topkodning (og evt. bundkodning) af vægtfordelingen for at justere for afvigende værdier), endelig vægtning.

— Hvis der anvendes imputering, angives eventuelle imputerede variabler og der redegøres for den anvendte imputeringmetode og årsagerne til imputering. Antallet af imputerede værdier som en procentdel af det samlede antal observationer indberettes for hver variabel for indkomst- og indtægtskomponenten, herunder indkomst i naturalier fra ulønnede aktiviteter, både på husstands- og personniveau.

NØJAGTIGHED OG PÅLIDELIGHED

Stikprøvefejl

— Præcisionskrav udtrykkes i standardfejl for indikatoren »Procentdel af husstande, hvis udgifter inden for boligrelaterede kategorier, herunder vand, el, gas og andet brændsel, er på over 50 % af de samlede udgifter«, og defineres som kontinuerlige funktioner af det faktiske skøn og af størrelsen af den statistiske population i et land som defineret i bilag II til forordning (EU) 2019/1700 for området forbrug.

— For samlede udgifter til forbrug (HE00) og udgifter til forbrug på 2-cifret COICOP-niveau (HE01 til HE13) indberettes gennemsnit, samlet antal observationer og standardfejl på nationalt plan.

— Landene skal beskrive metoden til beregning af præcisionsskøn. Hvis præcisionskravene opfyldes ved at kombinere mikrodata for højst tre på hinanden følgende år med observationer i overensstemmelse med punkt 8 i bilag II til forordning (EU) 2019/1700, skal landene beskrive de relevante alternative metoder, der er anvendt til at anslå og vurdere præcisionen.

Ikke-stikprøvefejl

Målefejl

De forskellige kilder til målefejl, der kan forventes at optræde i undersøgelsen, skal beskrives. Dette omfatter:

— Beskrivelse og afprøvning af spørgeskemaet og journalens udformning

— Beskrivelse af intervieweroplæring (f.eks. antal kursusdage, test af færdigheder inden feltarbejdet påbegyndes (gennemførelsesprocent mv.)

— Oplysninger om studier for at vurdere interviewerens indvirkning, f.eks. gentagelse af interview, valideringsstudier eller split sample-eksperimenter (hvis sådanne oplysninger foreligger) og resultater fra modeller (hvis sådanne oplysninger foreligger).

([2]) PAPI = nedskrivning på papir af personligt interview. CATI = computerstøttet telefoninterview. CAPI = computerstøttet personligt interview. CASI = selvudfyldte computerbaserede interview. CAWI = computerstøttet webinterview.

Bortfaldsfejl

Bortfald for enheder

— Medlemsstaterne beregner husholdningernes bortfaldsprocenter som følger:

Bortfaldsprocenten for husstande (NRh) beregnes på følgende måde:

NRh = (1-(Ra × Rh)) × 100

hvor:

Ra er andelen af kontaktede adresser, hvilket beregnes som *antal kontaktede adresser divideret med antal udvalgte gyldige adresser*

Rh er andelen af gennemførte husstandsinterview, der er accepteret til databasen, hvilket beregnes som *antal husstands-interview, der er gennemført og accepteret til databasen, divideret med antal kriterieopfyldende husstande på kontaktede adresser.*

— For de medlemsstater, som foretager kontrollerede substitutioner i tilfælde af bortfald, der skyldes ikke-svarende enheder, beregnes bortfaldsprocenten før og efter substitutionerne.

— Opdeling af bortfald efter respondentkarakteristika og årsager til bortfald, i det omfang det er muligt

— Beskrivelse af eventuelle foranstaltninger, der er truffet for at korrigere for bortfald, og evaluering af eventuelle vanskeligheder, som sådanne foranstaltninger indirekte kan medføre (f.eks. kalibrering med høje og volatile vægte)

— Hvis der anvendes kontrollerede substitutioner i tilfælde af bortfald for enheden og i henhold til bestemmelserne i artikel 6, stk. 4-7, skal der gives en beskrivelse af metoden til udvælgelse af substitutionsprodukter, de vigtigste karakteristika ved substituerede enheder set i forhold til de oprindelige enheder, fordeling af substituerede enheder efter antal kontaktforsøg på adressen, accept af husstandens interview/journal og resultatet af husstandens interview/journal.

— Antal husstande, der er blevet kontaktet før og efter substitution

— Antal respondenthusstande før og efter substitution

— Der angives bruttostikprøvestørrelse, antal kriterieopfyldende enheder og nettostikprøvestørrelse, herunder substitutionsenheder (opnået stikprøvestørrelse)

Bortfald for elementer

For variablerne relationer mellem husstandsmedlemmerne, husstandsmedlemmets alder (antal fyldte år), hovedbeskæftigelsessituation (selvdefineret), samtlige indkomst- og indkomstkomponentvariabler, primær indkomstkilde samt husstandens ejerforhold angives følgende:

— Procentdel af husstande (for hver variabel, der er indsamlet eller sammenstillet på husstandsniveau) eller personer (for hver variabel, der er indsamlet eller sammenstillet på personniveau), som for hver variabel *har modtaget et beløb*

— Procentdel af husstande (for hver variabel, der er indsamlet eller sammenstillet på husstandsniveau) eller personer (for hver variabel, der er indsamlet eller sammenstillet på personniveau) med *manglende* værdier (før imputering) for hver variabel, der er indsamlet eller sammenstillet på husstands-/personniveau. Variabler, der er konstrueret/indsamlet fra flere komponentvariabler, hvor der for mindst én komponent på husstands-/personniveau mangler en værdi før imputering, behandles som variabler med manglende værdier før imputering for den pågældende husstand/person.

Databehandlingsfejl

— Oplysninger om eventuelle fejl i behandlingen og den deraf følgende indvirkning på de endelige dataindsamlingsresultater som følge af mangelfuld gennemførelse af korrekt planlagte gennemførelsesmetoder. Der skal redegøres for de vigtigste fejl, der er konstateret i processen efter dataindsamlingen.

— Beskrivelse af kvalitetskontrollen (f.eks. kontrol med indlæsning af data, kodningskontrol) og dataredigeringsprocessen (f.eks. beskrivelse af de vigtigste dataredigeringsregler vedrørende forbrugsudgifter og indkomstvariabler).

— Imputeringsprocedurer skal beskrives. Oplysninger om imputationsprocenten beregnet som andelen af imputerede observationer (for hver variabel) ud af det samlede antal observationer.

Datarevision — politik

Der oplyses om enhver politik, som skal sikre gennemsigtigheden af formidlede data; sammenstilling og efterfølgende revision af de foreløbige data. Hvis data revideres, skal dette rapporteres.

Datarevision — praksis

— Tidsplan for revisioner

— Hovedårsagerne til revisionerne og arten heraf (nye tilgængelige kildedata, nye metoder osv.)

— Revisionernes indvirkning på indikatorerne

KOHÆRENS OG SAMMENLIGNELIGHED

Kohærens — tværgående

Kohærens — EU-statistikker over indkomstforhold og levevilkår (EU-SILC)

En sammenligning af følgende indkomstvariabler med EU-SILC skal enten foretages på nationalt plan eller valideres af landene på grundlag af beregninger foretaget af Eurostat: fattigdomsrisikotærskel (EUR), fattigdomsrisiko (%), relativ fattigdomsrisikokløft, indkomstkvintilsats S80/S20, ginikoefficient.

Kohærens — harmoniserede forbrugerprisindekser (HICP)

En sammenligning af strukturen på forbrugsudgifter på 2-cifret COICOP-niveau skal enten foretages på nationalt plan eller valideres af landene på grundlag af beregninger foretaget af Eurostat med modsvarende variabler fra HICP.

Kohærens — nationalregnskaber

En sammenligning af strukturen på forbrugsudgifter på 2-cifret COICOP-niveau skal enten foretages på nationalt plan eller valideres af landene på grundlag af beregninger foretaget af Eurostat med modsvarende variabler fra nationalregnskaberne.

Kohærens — internt

Eventuel manglende kohærens i HBS-datasættet indberettes, og der redegøres for sådanne tilfælde af inkonsekvens.